



冬のアクティビティ Winter Activities

ニセコユニテッドの中心に位置するニセコビレッジスキーリゾートは、全てのレベルのお客様に楽しんでいただける広大な圧雪、非圧雪コースを擁し、最高のスキー体験をご提供いたします。また、国際色豊かなインストラクターによるスノースクールやキッズプログラムでは、滑りを楽しみながら自然に技術アップができる、様々なカリキュラムをご用意しています。さらに、キャットスキーツアー、スノーモービル、スノーシュー、クロスカンリースキー、スノーラフティングなど、魅力的なアクティビティプログラムもご用意しています。

Niseko Village is a premier mountain resort located in Hokkaido, Japan. At Niseko Village skiers and snowboarders of all abilities can enjoy scenic groomed courses and world-renowned off-piste powder skiing. Visitors can explore the vast terrain of Niseko United using a single all-mountain pass. Resort offerings include ski and snowboard instruction with the internationally certified professionals from Niseko Village Snow School and numerous winter activities including cat-skiing, snowmobiling, and snowshoeing.



電車 / 新千歳空港、札幌、小樽、倶知安とニセコの間を特急(冬季のみ)と普通列車が運行しています。倶知安駅またはニセコ駅からバスあるいはタクシーをご利用ください。

バス(冬季のみ) / 新千歳空港から定期運行便は、中央バスもしくは道南バスが運行しております。特別便として、北海道グラウンドサービスのホワイタイナーと、北海道アクセスネットワークの北海道リゾートライナーもご紹介します。

お車 / 新千歳空港から国道276号線を経由して、約110km(所要時間約2時間)。札幌から国道230号線を経由して、約97km(所要時間約2時間)。

※アクセス時間は道路状況により変わります。

BY RAIL - Rapid service (Winter only) and local trains operate between New Chitose Airport, Sapporo, Otaru, Kutchan and Niseko. Bus or taxi service is available from Kutchan or Niseko Station to Niseko Village.

BY BUS (Winter only) - Regular schedule bus service from New Chitose Airport is available through Chuo Bus and Donan Bus lines. Additional services include the White Liner, operated by Hokkaido Ground Service and Hokkaido Resort Liner, operated by Hokkaido Access Network.

BY CAR - From New Chitose Airport via National Highway 276, approximately 110 km with driving time of 120 minutes. Free parking is available at The Green Leaf Niseko Village.

* Access time changes according to a road situation.



THE

GREEN LEAF

Niseko Village

ザ・グリーンリーフ・ニセコビレッジ

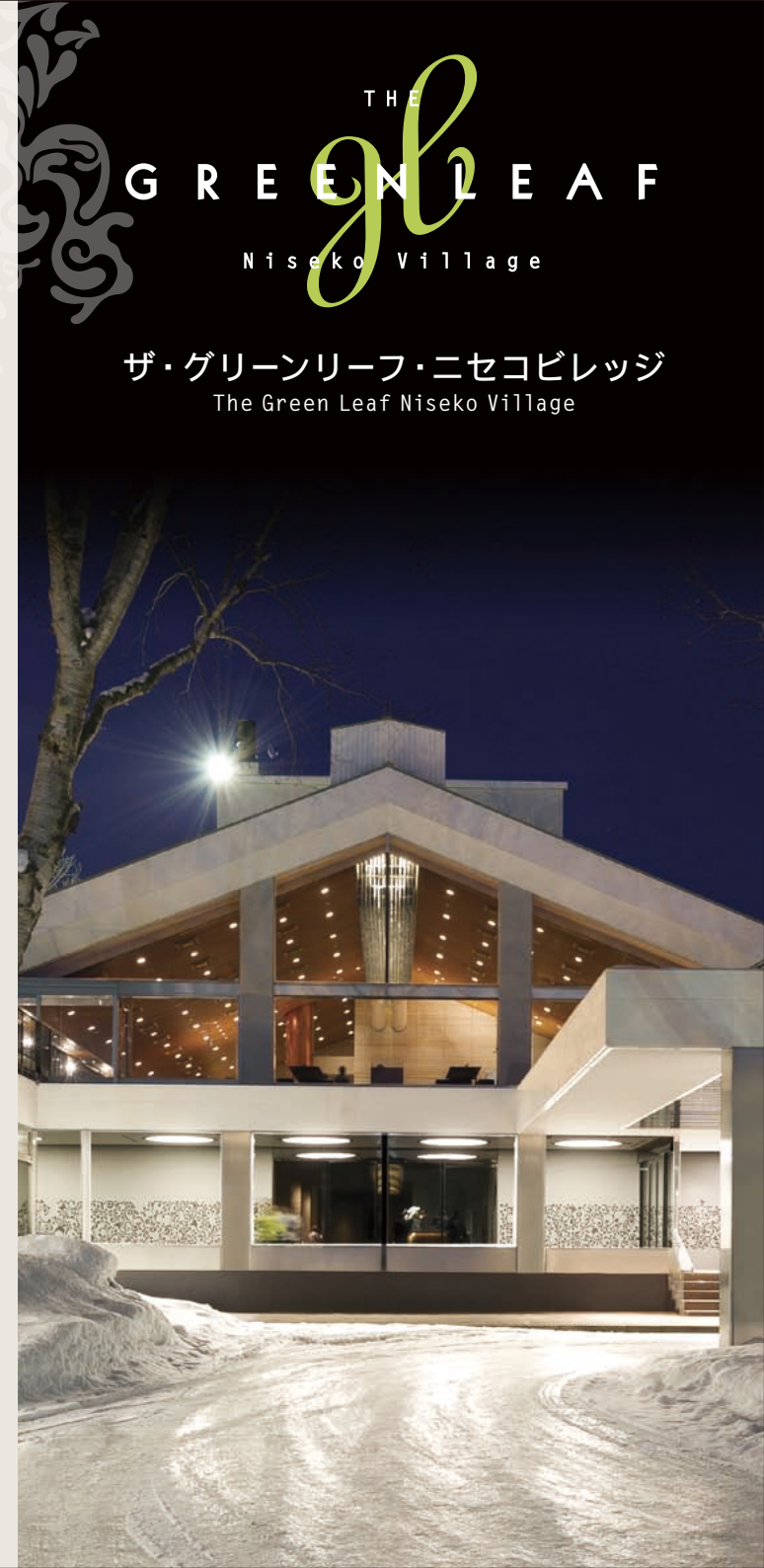
〒048-1592 北海道虻田郡ニセコ町東山温泉

TEL: 0136-44-3311 FAX: 0136-44-3988

Higashiyama-onsen, Niseko-cho, Abuta-gun Hokkaido, 048-1592, Japan

TEL: 81+(0)136-44-3311 FAX: 81+(0)136-44-3988

www.thegreenleafhotel.com



THE
GREEN LEAF
Niseko Village

ザ・グリーンリーフ・ニセコビレッジ
The Green Leaf Niseko Village



客室 Guestrooms

最大3名のゲストをお迎えできるよう設計された全200室は、静かで落ち着いたくつろぎの空間となっております。

Taking inspiration from our Soichiro Tomioka art collection the guestroom doors, ensconced within a forest scene, open onto one of our 200 serene and relaxing guestrooms designed to accommodate up to three guests.



デラックス・ツイン・ルーム デラックス・キング・ルーム

森林をイメージさせるインテリアデザインが、落ち着いた雰囲気を出すゲストルームタイプは、ご家族やご友人などお客様の用途に合わせてツインルーム、キングルーム、コーナースイートをご用意しております。いずれも32型液晶テレビや無料のワイヤレスインターネット接続、iPodステーション、イオンドライヤーなど充実したアメニティー類が完備しており、ゲストルームからは雄大な羊蹄山やグレンデの景色がご覧いただけます。また、ご家族やグループでのご利用時に合わせて、ツインルームとキングルームのコネクティングも可能です。



Deluxe Twin and Deluxe King

The Green Leaf is the new hotel of choice for vibrant ski-in ski-out accommodation, offering alpine enthusiasts guestroom choices that include family-friendly Deluxe King and Deluxe Twin combinations and spectacular Corner Suites. Guestrooms feature unobstructed views of Mount Yotei, our ski slopes or the surrounding countryside. Room amenities include a 32" flat panel television, Dream Beds, complimentary wireless internet, adjustable massage showerhead and bathtub, iPod docking station, yukata, and Japanese teas.



スイートルーム

客室各階のコーナーにある8室のスイートルームには、リビングルームとベッドルーム、2つの液晶テレビ、オーディオシステム、レザーアームチェア、簡易キッチン、女性化粧室が完備されています。大きな窓越しからの雄大な景色をお楽しみください。

SUITES

Featuring unrivalled views the Green Leaf's 46 sqm suites include a modern living room, two flat panel televisions, a leather armchair, audio systems, a kitchenette, and powder room.



売店「桜」 SHOP SAKURA



ベースキャンプ BASE CAMP



レストラン Dining

グリーンリーフはバラエティ豊かなお食事をご用意しており、お客様の様々なご要望に合わせたお飲み物のオプションをお選びいただけます。

ニセコビレッジや近隣の町で地方色豊かなお食事処をお選びいただけます。The Green Leaf has a variety of food and beverage options to suit your needs. There are also a wide range of local options throughout Niseko Village and the surrounding areas.



TOMIOKA WHITE LOUNGE & BAR

ラウンジ & バー トミオカホワイト (1F)

●営業時間 Open 16:00 - 23:00

ロビーラウンジは「トミオカホワイト」と呼ばれ、まるで自宅に居るような親しみやすさがコンセプトのラウンジです。ご家族やお仲間同士、暖炉を囲みながらワイン、コーヒーなどをお楽しみください。

Be drawn to Tomioka White, our lively and comfortable first floor bar and lounge. Complete with a fireplace and full service bar, Tomioka White is a youthful and dynamic, well-appointed gathering place in which to enjoy a drink with family and friends.



レストラン 五色 (2F)

●営業時間 Open

朝食 Breakfast: 7:00 - 9:30

昼食 Lunch: 11:30 - 14:00

夕食 Dinner: 17:00 - 21:00

豊かな大地、北海道の食材をメインメニューに、各国の美味しさを取り入れた新しい形のバイキングレストランです。ご朝食からご夕食まで、グリーンリーフならではの味わいをご提案いたします。三角屋根の高い天井と暖炉のある空間、そして大きな窓越しに広がるグレンデを眺めながら、楽しいお食事のひとつときをお過ごしください。

アルティチュード/レストラン五色につながる「アルティチュード」は直接グレンデから上ることができる屋上のフリースペース。仲間たちとともにファイヤーピットを囲みながら、羊蹄山や昆布岳の眺望を楽しむことができます。



goshiki RESTAURANT

Bringing together varied flavours and creating unique tastes, this international and Japanese fusion buffet offers three meals a day and features fresh local seafood and seasonal Hokkaido produce. Goshiki boasts fantastic mountain views, vaulted ceilings, and a variety of contemporary seating for groups, some next to the central fireplace.

Altitude roof top bar features direct access from the slopes, a wood burning fire pit, and a view of Mount Yotei and the Konbu Range to the West. For a midday break or an après-ski drink, take a seat in a gondola cabin or by the fire and enjoy the music and atmosphere.



スパ & 温泉 Spa & Onsen

天然温泉でのびのびと静かなひとりで癒しませんか？
露天風呂からは羊蹄山の雄大な眺望と、
自然で開放感のある景色が広がります。

The Green Leaf Onsen is a long standing favourite among Niseko locals. Now this beautiful natural onsen is complemented by the incredibly tempting Green Leaf Spa.



グリーンリーフ温泉 (1F)

GREEN LEAF ONSEN

●ご入浴時間 Open to guests daily: 13:00 - 9:00

清掃時間 Closed for cleaning: 9:00 - 13:00

外來入浴ご利用時間 Open to public daily:

13:00 - 21:00

温泉の宝庫としても知られるニセコ、中でもグリーンリーフホテルの温泉は天然岩風呂に囲まれた野趣たっぷりの露天風呂が人気です。源泉かけ流しの温泉は、美肌効果のある成分が多く含まれることから、別名「美人の湯」と呼ばれています。

Niseko is famous for its hot springs and the Green Leaf stands out as having one of the most beautiful natural rock pools. Originating from a 100% natural mineral hot spring, the Green Leaf onsen water is renowned for its therapeutic qualities.



グリーンリーフスパ (1F)

GREEN LEAF SPA

●営業内容 Open

月～金 Mon-Fri: 14:00 - 23:00

土・日・祝日 Sat, Sun, Holiday: 11:00 - 23:00

「ザ・グリーンリーフスパ」は気軽にご利用いただける癒しの空間です。15分から60分のトリートメントは、幅広い年齢層のために様々なメニューを取り揃えており、肩や首まわりのトリートメント、マニキュア、タイ式マッサージをご提供しております。また、男性と女性のためのオーガニックスパ用品も販売しております。

The Green Leaf Spa is a welcoming relaxation environment offering 15 to 60 minute treatments. For guests of all ages, our Spa includes neck and shoulder massages, manicures, and Thai massage. The Spa offers a range of holistic, organic products for both men and women.



THE
GREEN LEAF
SPA